

Saint-Rémi-d'Amherst, le 14 décembre 2015

À la séance ordinaire du conseil de la Municipalité du Canton d'Amherst tenue le 14^{ième} jour du mois de décembre 2015, à laquelle sont présents le maire, monsieur Bernard Lapointe et les conseillers :

Gaston Beaulieu
Ronald Robitaille
Robert Laperrière

Denise Charlebois
Daniel Lampron
Yves Duval

Formant tous quorum sous la présidence du maire.

Monsieur Bernard Davidson, secrétaire-trésorier et directeur général et madame Bernadette Ouellette, secrétaire-trésorière adjointe et directrice générale adjointe sont aussi présents.

RÉFLEXION DU MOIS : Pour se frayer un nouveau sentier, il faut être capable de s'égarer (Jean Prostand)

Monsieur le maire soumet à madame la conseillère et à messieurs les conseillers l'ordre du jour.

ORDRE DU JOUR
Assemblée ordinaire du 14 décembre 2015

- 1. Ouverture de la séance**
- 2. Ratification de l'ordre du jour**
- 3. Ratification de la séance ordinaire du 19 novembre 2015**
Résolutions numéros 243-15 à 267-15 inclusivement
- 4. Ratification des déboursés pour le mois d'octobre 2015**
 - 4.1. Déboursés du 01-11-2015 au 30-11-2015 pour un montant total de 212 561.39 \$; salaires du personnel et rémunération du conseil pour un montant de 40 179.31 \$
- 5. Correspondance**
 - 5.1. Paroisse St-Jean-de-Brébeuf. Église de Saint-Rémi, consentement pour un moratoire de 6 mois
 - 5.2. Ville de Mont-Tremblant – service 911. Nouveau service de messagerie texte
 - 5.3. MRC des Laurentides. Parc linéaire et corridor aérobique. Demande au MTQ de maintenir le programme d'entretien de la route verte
 - 5.4. Travaux d'agrandissement de l'école le Carrefour – suivi du Dossier
 - 5.5. Gala des Mercures 2015-2016 – demande d'aide financière
- 6 Administration générale**
 - 6.1 Fermeture du bureau durant la période des fêtes
 - 6.2 Résolution pour adoption du calendrier des séances du conseil 2016

- 6.3 Fédération Québécoise des Municipalités – Renouveau de l'adhésion de la municipalité pour 2016
- 6.4 Société des élus des Laurentides – Formation à venir et résolution pour renouvellement de l'adhésion 2016
- 6.5 Campagne de vaccination au centre communautaire de Vendée
- 6.6 Québec Municipal – Renouveau de l'adhésion pour 2016
- 6.7 Nouveau lotissement chemin du lac-Windigo – Résolution autorisant la signature d'un acte de correction pour le rond-point
- 6.8 Résolution d'appui pour nouvelle station radio commerciale à Mont-Tremblant
- 6.9 Avis de motion – Règlement de taxation 2016

7 Sécurité publique

- 7.1 Rapport mensuel du directeur du service incendie
- 7.2 Rapport mensuel de la SQ
- 7.3 Règlement premiers répondants et service incendie
- 7.4 Entraide automatique – Huberdeau et Mont-Tremblant
- 7.5 Embauche Marc André Bélanger et départ de Mrs Gabriel Lortie, Stéphane Paquette et Alexandre Dumont
- 7.6 Adoption de l'organigramme fonctionnel de la municipalité
- 7.7 Recommandations – Trait d'Union

8 Travaux publics

- 8.1 Renouveau du contrat de déneigement ch. du pont Maurice
- 8.2 Programme de la taxe sur l'essence Canada-Québec - Report des travaux au printemps 2016

9 Hygiène du milieu et environnement

- 9.1 Traitement des insectes piqueurs 2016 -Demande de certificat d'autorisation
- 9.2 AVEC Lac Cameron – Demande de contribution de la Municipalité- Projet d'inventaire et de caractérisation des plantes aquatiques

10 Urbanisme et mise en valeur du territoire

- 10.1 dépôt du rapport d'activités de novembre par Léo-David Robitaille, insp. adj.
- 10.2 Résolution pour achat d'une peinture

11 Loisirs et culture

- 11.1 Réfection de la patinoire à Vendée – Travaux correctifs reportés au printemps 2016
- 11.2 Camp de jour 2016

12 Histoire et patrimoine

13 Affaire(s) nouvelle(s)

14 Période de questions

15 Levée de la séance

1 OUVERTURE DE LA SÉANCE

2 RÉS 268-15 : RATIFICATION DE L'ORDRE DU JOUR

Proposé par monsieur le conseiller Ronald Robitaille

QUE l'ordre du jour soit adopté en y ajoutant le point suivant;

10.3 Résolution autorisant des procédures judiciaires

Adoptée à la majorité

3 RÉS 269-15 : RATIFICATION DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 9 NOVEMBRE 2015

Proposé par madame la conseillère Denise Charlebois

QUE le secrétaire-trésorier soit exempt de la lecture du procès-verbal de la séance ordinaire du 9 novembre 2015, les membres du conseil l'ayant reçu au moins 48 heures avant le début de la présente séance.

QUE le procès-verbal du 9 novembre 2015 soit adopté tel que rédigé.

Résolutions numéros 243-15 à 267-15 inclusivement.

Adoptée à la majorité

4 RATIFICATION DES DÉBOURSÉS POUR LE MOIS DE NOVEMBRE 2015

4.1 RÉS 270-15 DÉBOURSÉS POUR LE MOIS DE NOVEMBRE 2015

Proposé par monsieur le conseiller Gaston Beaulieu

QUE le conseil ratifie les déboursés du 01-11-2015 au 30-11-2015 pour un montant total de 212 561.39 \$ ainsi que les salaires du personnel et la rémunération du conseil pour un montant 40 179.31 \$.

Adoptée à la majorité

5 CORRESPONDANCES

5.1 PAROISSE ST-JEAN-DE-BRÉBEUF. ÉGLISE DE SAINT-RÉMI, CONSENTEMENT POUR UN MORATOIRE DE 6 MOIS

Le directeur général, monsieur Bernard Davidson informe le conseil que la Paroisse St-Jean-de-Brébeuf a accepté le moratoire de six mois.

5.2 VILLE DE MONT-TREMBLANT – SERVICE 911. NOUVEAU SERVICE DE MESSAGERIE TEXTE

La Ville de Mont-Tremblant a mis en place un nouveau service texto au 9-1-1 pour les personnes sourdes ou ayant une déficience auditive ou un trouble de la parole.

5.3 RÉS 271-15 MRC DES LAURENTIDES. PARC LINÉAIRE ET CORRIDOR AÉROBIQUE. DEMANDE AU MINISTÈRE DES TRANSPORTS DE MAINTENIR LE PROGRAMME D'ENTRETIEN DE LA ROUTE VERTE

CONSIDÉRANT QUE le parc linéaire le P'tit Train du Nord est situé sur une emprise ferroviaire abandonnée appartenant au ministère des Transports du Québec;

CONSIDÉRANT QUE l'infrastructure sous le parc linéaire présente des signes de dégradation importants et nécessite une mise à niveau importante;

CONSIDÉRANT QU'en plus de la décision du gouvernement du Québec d'abolir sa participation au programme d'entretien de la Route Verte, le ministère des

Transports n'a pris aucun engagement quant au maintien de l'infrastructure sous le parc linéaire;

CONSIDÉRANT QUE l'on dénombre plus de 1 million de passagers annuellement sur le parc linéaire le P'tit Train du Nord;

CONSIDÉRANT QU'un nombre important d'entreprises touristiques de la région des Laurentides dépendent de la qualité de l'infrastructure du parc linéaire et sont préoccupées par les décisions du gouvernement;

CONSIDÉRANT QUE le parc linéaire le P'tit Train du Nord traverse six MRC de la région des Laurentides et huit municipalités de la MRC des Laurentides;

CONSIDÉRANT QUE le parc linéaire le P'tit Train du Nord est un outil de développement économique et social pour la région des Laurentides;

Proposé par monsieur le conseiller Gaston Beaulieu et résolu unanimement

QUE le conseil demande au ministère des Transports du Québec de prendre les responsabilités qui reviennent au propriétaire de l'emprise ferroviaire abandonnée sur lequel est situé le parc linéaire du P'tit Train du Nord, et qu'un engagement financier soit pris afin d'assurer la mise à niveau de l'infrastructure;

QUE le conseil réitère sa demande au gouvernement du Québec de maintenir son programme d'entretien de la Route Verte;

QUE la présente résolution soit transmise au ministre des Transports du Québec, monsieur Robert Poëti, au président de la Corporation du Parc linéaire, monsieur Clément Cardin, aux MRC de la région des Laurentides et aux municipalités de la MRC des Laurentides.

Adoptée à la majorité

5.4 TRAVAUX D'AGRANDISSEMENT DE L'ÉCOLE LE CARREFOUR – SUIVI DU DOSSIER

Le directeur général, monsieur Bernard Davidson, informe le conseil que la date de fin des travaux a dû être retardée en raison du délai de livraison de certains matériaux et d'autres consignes. De plus, certains travaux seront effectués au printemps. À noter que << la coupure du raban >> aura lieu en janvier 2016.

5.5 RÉS 272-15 GALA DES MERCURES 2015-2016 – DEMANDE D'AIDE FINANCIÈRE

Proposé par monsieur le conseiller Ronald Robitaille

QUE le conseil accorde à la Polyvalente Curé-Mercure la somme de 100 \$ pour le Gala des Mercures 2015-2016.

Adoptée à la majorité

6. ADMINISTRATION GÉNÉRALE

6.1 RÉS 273-15 FERMETURE DU BUREAU DURANT LA PÉRIODE DE FÊTES

Proposé par monsieur le conseiller Gaston Beaulieu

QUE le conseil adopte l'horaire suivant pour la fermeture du bureau municipal durant la période des Fêtes :

Fermé du 23 décembre à 15:00 H jusqu'au 3 janvier 2016 inclusivement.

Adoptée à la majorité.

6.2 RÉS 274-15 RÉSOLUTION POUR ADOPTION DU CALENDRIER DES SÉANCES DU CONSEIL 2016

CONSIDÉRANT QUE l'article 148 du Code municipal du Québec prévoit que le conseil doit établir, avant le début de chaque année civile, le calendrier de ses séances ordinaires pour la prochaine année en fixant le jour et l'heure du début de chacune;

En conséquence, il est proposé par monsieur le conseiller Daniel Lampron et résolu unanimement;

QUE le calendrier ci-après soit adopté relativement à la tenue des séances ordinaires du conseil municipal pour l'année 2016 qui se tiendront le deuxième lundi de chaque mois, et qui débiteront à 19h30 :

11 janvier 2016	8 février 2016	14 mars 2016	11 avril 2016
9 mai 2016	13 juin 2016	11 juillet 2016	8 août 2016
12 septembre 2016	11 octobre 2016	14 novembre 2016	12 décembre 2016

QUE les séances de juin et de novembre se tiennent au Centre Cyrille-Garnier au 1814 du Village à Vendée.

QU'un avis public du contenu du présent calendrier soit publié par le directeur général et secrétaire-trésorier, conformément à la loi.

Adoptée à la majorité

6.3 RÉS 275-15 FQM – RENOUELEMENT DE L'ADHÉSION DE LA MUNICIPALITÉ POUR 2016

Proposé par madame la conseillère Denise Charlebois

QUE la municipalité renouvelle son adhésion à la Fédération Québécoise des Municipalités pour l'année 2016 au coût de 1 598.11 \$, taxes incluses.

Adoptée à la majorité

6.4 RÉS 276-15 SOCIÉTÉ DES ÉLUS DES LAURENTIDES – FORMATION À VENIR ET RÉSOLUTION POUR RENOUELEMENT DE L'ADHÉSION 2016

Proposé par monsieur le conseiller Ronald Robitaille

QUE la municipalité renouvelle son adhésion à la Société des Élus des Laurentides pour l'année 2016 au coût de 200.00 \$.

Adoptée à la majorité

6.5 RÉS 277-15 CAMPAGNE DE VACCINATION AU CENTRE COMMUNAUTAIRE DE VENDÉE

Proposé par monsieur le conseiller Gaston Beaulieu

QUE le conseil accorde une aide financière au montant de 100 \$ au comité de santé de Vendée pour la campagne de vaccination laquelle a eu lieu au Centre Communautaire.

Adoptée à la majorité

6.6 RÉS 278-15 QUÉBEC MUNICIPAL – RENOUELEMENT DE L’ADHÉSION POUR 2016

Proposé par monsieur le conseiller Daniel Lampron

QUE la municipalité renouvelle son adhésion à Québec Municipal pour l’année 2016 au coût de 321.93 \$, taxes incluses.

Adoptée à la majorité

6.7 RÉS 279-15 NOUVEAU LOTISSEMENT CHEMIN DU LAC-WINDIGO – RÉSOLUTION AUTORISANT LA SIGNATURE D’UN ACTE DE CORRECTION POUR LE ROND POINT

CONSIDÉRANT la requête de subdivision du lot # 4 941 057;

CONSIDÉRANT l’engagement du client à payer à même le produit de la vente toutes taxes dues à la municipalité, les frais d’émission du permis de lotissement ainsi que les frais de parc applicables;

Proposé par monsieur le conseiller Ronald Robitaille

QUE le conseil autorise le directeur général à signer tous les documents requis pour l’extension du rond-point sur le chemin du Lac-Windigo devant être cédé à la municipalité et tous les frais encourus sont à la charge du client.

Adoptée à la majorité

6.8 RÉS 280-15 RÉSOLUTION D’APPUI POUR UNE NOUVELLE STATION RADIO COMMERCIALE À MONT-TREMBLANT

Proposé par monsieur le conseiller Robert Laperrière

QUE le conseil appui la demande de monsieur Alain Bérubé pour le projet d’une nouvelle station radio commerciale pour la grande région de Mont-Tremblant.

Adoptée à la majorité

6.9 AVIS DE MOTION – RÈGLEMENT DE TAXATION 2016

Monsieur le conseiller Robert Laperrière donne avis de motion de la présentation lors de la séance extraordinaire portant sur le budget du règlement ayant pour objet de fixer les diverses compensations, taxes et tarifications pour l’année 2016 et pour en déterminer les modalités de paiement. Cet avis de motion est accompagné d’une dispense de lecture.

7 SÉCURITÉ PUBLIQUE

7.1 DÉPÔT RAPPORT MENSUEL

Le directeur du service incendie, monsieur Yves Duval dépose son rapport pour le mois de novembre 2015.

7.2 DÉPÔT RAPPORT MENSUEL SÛRETÉ DU QUÉBEC

Le rapport cumulatif détaillé est disponible au bureau municipal pour consultation.

RÉS 281-15 REMERCIEMENTS À MONSIEUR LUDOVIC BAUVAIS, PARRAIN DE LA SQ

Proposé par madame la conseillère Denise Charlebois et unanimement résolu

QUE le conseil tient à adresser ses plus sincères remerciements à monsieur Ludovic Bauvais pour son implication et son travail exceptionnel au sein de la communauté.

Adoptée à la majorité

7.3 RÈGLEMENT PREMIERS RÉPONDANTS ET SERVICE INCENDIE

L'adoption du règlement est reportée à une séance ultérieure.

7.4 ENTRAIDE AUTOMATIQUE – HUBERDEAU/MONT-TREMBLANT

Monsieur le conseiller Yves Duval informe le conseil des détails de l'entente d'entraide automatique – Huberdeau / Mont-Tremblant / 9-1-1.

L'application de cette procédure permet d'assurer en nombre suffisant les véhicules pouvant intervenir lors d'interventions à des gros bâtiments.

7.5 RÉS 282-15 EMBAUCHE DE MONSIEUR MARC ANDRÉ BÉLANGER ET DÉPART DE MESSIEURS GABRIEL LORTIE, STÉPHANE PAQUETTE ET ALEXANDRE DUMONT

Proposé par monsieur le conseiller Gaston Beaulieu

QUE monsieur Marc André Bélanger soit engagé au service d'incendie à titre de pompier, selon les conditions prévues à la réglementation.

De plus, que le conseil entérine le départ de messieurs Gabriel Lortie, Stéphane Paquette et Alexandre Dumont.

Adoptée à la majorité

7.6 RÉS 283-15 ADOPTION DE L'ORGANIGRAMME FONCTIONNEL DE LA MUNICIPALITÉ

Proposé par monsieur le conseiller Robert Laperrière

QUE le conseil adopte l'organigramme fonctionnel tel que déposé en modifiant <<Direction sécurité publique,...>> par <<Service sécurité publique,...>>.

Adoptée à la majorité

7.7 RECOMMANDATIONS – TRAIT D'UNION

Monsieur le conseiller Yves Duval dépose ses recommandations suite à la rencontre du 11 décembre 2015 avec les différents intervenants du Trait d'Union de St-Rémi-d'Amherst et les officiers du service incendie.

8 TRAVAUX PUBLICS

8.1 RÉS 284-15 RENOUVELLEMENT DU CONTRAT DE DÉNEIGEMENT CH. DU PONT MAURICE

Proposé par monsieur le conseiller Robert Laperrière

QUE le conseil renouvelle le contrat de déneigement du Ch. Du Pont Maurice à monsieur Maurice Garnier au prix de 910.00 \$ plus les taxes applicables.

Adoptée à la majorité

**8.2 RÉS 285-15 PROGRAMME DE LA TAXE SUR L'ESSENCE CANADA-QUÉBEC
REPORT DES TRAVAUX AU PRINTEMPS 2016**

CONSIDÉRANT QUE la municipalité a déposé au mois d'août 2015 auprès du Ministère des Affaires municipales et de l'occupation du territoire une programmation partielle des travaux de voirie à réaliser dans le cadre du programme d'aide financière sur la taxe d'accise sur l'essence Canada-Québec 2014-2018;

CONSIDÉRANT QUE le conseil a autorisé le directeur général pour procéder à des demandes de soumissions publiques au cours de la séance ordinaire du mois d'août 2015 conditionnellement à l'approbation de la programmation des travaux et à recevoir l'autorisation de débiter les travaux des différents ministères concernés;

CONSIDÉRANT QUE le MAMOT a demandé à la municipalité de faire la démonstration que le réseau de distribution de l'eau était en bon état et ne nécessitait pas de travaux importants pour les cinq (5) prochaines années;

CONSIDÉRANT QUE la municipalité a fait cette démonstration à la satisfaction du ministère;

CONSIDÉRANT QUE le ministère a par la suite transféré le dossier au Ministère des Transports et que celui-ci a demandé de préciser la nature des travaux de voirie, en raison que cette catégorie de travaux n'est pas jugée prioritaire dans le programme étant de catégorie #4;

CONSIDÉRANT QUE le cahier des charges pour la fourniture de gravier MG-20 prévoyait que les travaux devaient être réalisés entre septembre et novembre 2015 et que les soumissions étaient valides pour une durée de deux (2) mois à compter de la date d'ouverture soit le 15 septembre 2015;

CONSIDÉRANT QUE le ministre des Transports a approuvé la programmation des travaux de voirie locale que le 20 novembre 2015;

CONSIDÉRANT les avis émis par M. Marcel Laurence, ingénieur d'Équipe Laurence et M. Guylain Charlebois, inspecteur à l'effet que les travaux ne peuvent se réaliser à cette période de l'année et qu'on doit les reporter au printemps 2016, soit après la période de dégel vers la fin du mois de mai;

CONSIDÉRANT l'impact prévisible sur le coût du contrat par la modification de la date des travaux de l'automne 2015 ou au printemps 2016;

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité a consulté ses conseillers juridiques dans ce dossier;

Proposé par monsieur le conseiller Daniel Lampron

QUE les travaux de voirie municipale prévus à la programmation du programme TECQ 2014-2018 à savoir la reconstruction et asphaltage d'une

section du chemin du lac-de-la-Sucrerie, du chemin Saint-Louis et le rechargement de gravier MG-20 tout-venant soient reportés au printemps 2016;

D'ANNULER l'appel d'offres de la municipalité daté du 14 août 2015 dont la date de réception était le 15 septembre 2015 pour l'exécution des dits travaux et en conséquence de rejeter l'ensemble des soumissions reçues aux termes du dit appel d'offres;

D'AUTORISER le directeur général de la municipalité à retourner aux soumissionnaires leur chèque visé ou dépôt de cautionnement;

Adoptée à la majorité

8.3 **AVIS DE MOTION D'UN PROJET DE RÈGLEMENT PORTANT SUR LA CIRCULATION DES VÉHICULES HORS ROUTE SUR LES CHEMINS MUNICIPAUX**

Monsieur le conseiller Ronald Robitaille donne avis de motion d'un projet de règlement portant sur la circulation des véhicules hors route sur les chemins municipaux.

9 **HYGIÈNE DU MILIEU ET ENVIRONNEMENT**

9.1 **RÉS 286-15** **TRAITEMENT DES INSECTES PIQUEURS 2016 – DEMANDE DE CERTIFICAT D'AUTORISATION**

Proposé par monsieur le conseiller Robert Laperrière

QUE la municipalité demande l'autorisation d'effectuer le traitement biologique des insectes piqueurs à l'intérieur de la Réserve faunique Papineau-Labelle et accepte les conditions imposées par ses dirigeants.

QUE la municipalité autorise G.D.G. Environnement à faire la demande de certificat d'autorisation auprès du MDDEFP en son nom pour la durée du contrat.

Adoptée à la majorité.

9.2 **RÉS 287-15** **AVEC – LAC-CAMERON – DEMANDE DE CONTRIBUTION DE LA MUNICIPALITÉ – PROJET D'INVENTAIRE ET DE CARACTÉRISATION DES PLANTES AQUATIQUES**

Proposé par monsieur le conseiller Ronald Robitaille

QUE le conseil accorde une contribution financière de l'ordre de 50% des coûts pour le projet d'inventaire et de caractérisation des plantes aquatiques soit 200\$.

Adoptée à la majorité

10 **URBANISME ET MISE EN VALEUR DU TERRITOIRE**

10.1 **RAPPORT D'ACTIVITÉS – LÉO-DAVID ROBITAILLE**

Le directeur général dépose le rapport d'activités de monsieur Léo-David Robitaille pour le mois de novembre 2015.

10.2 **RÉS 288-15** **RÉSOLUTION POUR ACHAT D'UNE PEINTURE**

Proposé par monsieur le conseiller Denise Charlebois

QUE le conseil achète deux peintures d'une valeur de 200 \$ suite à l'activité J'y Participe, laquelle a eu lieu à l'été 2015.

Adoptée à la majorité

10.3 RÉS 289-15 RÉSOLUTION AUTORISANT DES PROCÉDURES JUDICIAIRES – DOSSIERS # 0309-19-0056 ET # 0210-73-6323

Proposé par monsieur le conseiller Gaston Beaulieu

QUE le conseil autorise l'inspecteur en bâtiment, monsieur Guylain Charlebois et l'inspecteur adjoint, monsieur Léo-David Robitaille, à entreprendre toutes procédures relativement aux dossiers # 0309-19-0056 et # 0210-73-6323 non conformes à la réglementation sur la protection des bandes riveraines.

Également de mandater le procureur à entreprendre tout recours et toutes procédures judiciaires appropriées.

Adoptée à la majorité

11 LOISIRS ET CULTURE

11.1 RÉFECTION DE LA PATINOIRE À VENDÉE – TRAVAUX CORRECTIFS REPORTÉS AU PRINTEMPS 2016

Monsieur le directeur général, Bernard Davidson informe le conseil à savoir que les travaux correctifs devant être effectués à la patinoire de Vendée sont reportés au printemps 2016.

11.2 CAMP DE JOUR 2016

Madame la conseillère Denise Charlebois informe le conseil de la nouvelle tarification du camp de jour 2016.

Adoptée à la majorité

12 HISTOIRE ET PATRIMOINE

13 AFFAIRE(S) NOUVELLES(S)

14 PÉRIODE DE QUESTIONS

15 RÉS 290-15 : LEVÉE DE LA SÉANCE

Proposé par monsieur le conseiller Daniel Lampron

QUE la séance ordinaire soit levée.

Adoptée à la majorité

Bernard Lapointe,
Maire

Bernadette Ouellette
secrétaire-trésorière adjointe et
directrice générale adjointe

Je, Bernard Lapointe, atteste que la signature du présent procès verbal équivaut à la signature de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code municipal.

Bernard Lapointe,
Maire